



Conseil de
l'Union européenne

Bruxelles, le 16 novembre 2020
(OR. en)

Dossier interinstitutionnel:
2020/0322(COD)

12973/20
ADD 1

SAN 409
PHARM 55
PROCIV 76
COVID-19 25
CODEC 1157

NOTE DE TRANSMISSION

Origine:	Pour la secrétaire générale de la Commission européenne, Madame Martine DEPREZ, directrice
Date de réception:	12 novembre 2020
Destinataire:	Monsieur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secrétaire général du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2020) 727 final
Objet:	ANNEXE de la Proposition du RÈGLEMENT DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL concernant les menaces transfrontières graves pour la santé et abrogeant la décision n° 1082/2013/UE

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2020) 727 final.

p.j.: COM(2020) 727 final

Bruxelles, le 11.11.2020
COM(2020) 727 final

ANNEX

Union européenne de la santé

ANNEXE

de la

Proposition du

RÈGLEMENT DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL

**concernant les menaces transfrontières graves pour la santé et abrogeant la décision n°
1082/2013/UE**

ANNEXE

Tableau de correspondance

Décision n° 1082/2013/UE	Proposition de règlement
CHAPITRE I - DISPOSITIONS GÉNÉRALES	CHAPITRE I - DISPOSITIONS GÉNÉRALES
Article 1 ^{er} – Objet	Article 1 ^{er} – Objet
Article 2 – Champ d’application	Article 2 – Champ d’application
Article 3 – Définitions	Article 3 – Définitions
Article 17	Article 4 – Comité de sécurité sanitaire
CHAPITRE II – PLANIFICATION	CHAPITRE II – PLANIFICATION DE LA PRÉPARATION ET DE LA RÉACTION
Article 4 – Planification de la préparation et de la réaction	Article 5 – Plan de préparation et de réaction de l’Union
	Article 6 – Plans de préparation et de réaction nationaux
	Article 7 – Établissement de rapports concernant la planification de la préparation et de la réaction
	Article 8 – Réalisation d’audits concernant la planification de la préparation et de la réaction
	Article 9 – Rapport de la Commission sur la planification de la préparation
	Article 10 – Coordination de la planification de la préparation et de la réaction au sein du CSS
	Article 11 – Formation du personnel de santé et du personnel de santé publique
Article 5 – Passation conjointe de marché relative à des contre-mesures médicales	Article 12 – Passation conjointe de marché relative à des contre-mesures médicales
CHAPITRE III – SURVEILLANCE ÉPIDÉMIOLOGIQUE ET VEILLE AD HOC	CHAPITRE III – SURVEILLANCE ÉPIDÉMIOLOGIQUE, LABORATOIRES DE RÉFÉRENCE DE L’UNION EUROPÉENNE ET VEILLE AD HOC

Décision n° 1082/2013/UE	Proposition de règlement
Article 6 – Surveillance épidémiologique	Article 13 – Surveillance épidémiologique
	Article 14 – Plateforme de surveillance
	Article 15 – Laboratoires de référence de l’Union européenne
	Article 16 – Réseau pour les substances d’origine humaine
Article 7 – Veille ad hoc	Article 17 – Veille ad hoc
CHAPITRE IV – ALERTE PRÉCOCE ET RÉACTION	CHAPITRE IV – ALERTE PRÉCOCE ET RÉACTION
Article 8 – Établissement d’un système d’alerte précoce et de réaction	Article 18 – Système d’alerte précoce et de réaction
Article 9 – Notification d’alertes	Article 19 – Notification d’alertes
Article 10 – Évaluation des risques pour la santé publique	Article 20 – Évaluation des risques pour la santé publique
Article 11 – Coordination de la réaction	Article 21 – Coordination de la réaction au sein du CSS
	Article 22 – Recommandations concernant les mesures communes et temporaires de santé publique
CHAPITRE V – SITUATIONS D’URGENCE	CHAPITRE V – URGENCE DE SANTÉ PUBLIQUE AU NIVEAU DE L’UNION
Article 12 – Reconnaissance de situations d’urgence	Article 23 – Reconnaissance de situations d’urgence
	Article 24 – Comité consultatif pour les urgences de santé publique
Article 13 – Effets juridiques de la reconnaissance	Article 25 – Effets juridiques de la reconnaissance
Article 14 – Fin de la reconnaissance	
CHAPITRE VI – DISPOSITIONS PROCÉDURALES	CHAPITRE VI – DISPOSITIONS PROCÉDURALES
	Article 26 – Fonctionnalité de messagerie sélective du SAPR et protection des données

Décision n° 1082/2013/UE	Proposition de règlement
	à caractère personnel
Article 18 – Comité	Article 27 – Procédure de comité
	Article 28 – Exercice de la délégation
	Article 29 – Évaluations du présent règlement
Article 15 – Désignation des autorités et représentants nationaux	
Article 16 – Protection des données à caractère personnel	
Article 19 – Rapports concernant la présente décision	
CHAPITRE VII DISPOSITIONS FINALES	CHAPITRE VII DISPOSITIONS FINALES
Article 20 – Abrogation de la décision n° 2119/98/CE	Article 30 – Abrogation
Article 21 – Entrée en vigueur	Article 31 – Entrée en vigueur
Article 22 – Destinataires	